

## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2018/204429]

**23 AOUT 2018. — Arrêté du Gouvernement wallon considérant comme une calamité agricole la sécheresse d'août 2016 à juin 2017, délimitant l'étendue géographique de cette calamité et déterminant l'indemnisation des dommages**

Le Gouvernement wallon,

Vu la loi du 12 juillet 1976 relative à la réparation de certains dommages causés à des biens privés par des calamités naturelles, les articles 2, § 2, 8, § 2, et 17, § 4;

Vu l'arrêté royal du 7 avril 1978 fixant les taux variables par tranche du montant total net des dommages subis, de même que le montant de la franchise et de l'abattement pour le calcul de l'indemnité de réparation de certains dommages causés à des biens privés par des calamités agricoles;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 14 mai 2018;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 24 mai 2018;

Vu la concertation entre les Gouvernements régionaux et l'Autorité fédérale intervenue le 24 mai 2018;

Vu le rapport du 24 mai 2018 établi conformément à l'article 3, 2°, du décret du 11 avril 2014 visant à la mise en œuvre des résolutions de la Conférence des Nations unies sur les femmes à Pékin de septembre 1995 et intégrant la dimension du genre dans l'ensemble des politiques régionales;

Vu l'avis 63.793/2/V du Conseil d'Etat, donné le 1<sup>er</sup> août 2018, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre de l'Agriculture;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le présent arrêté garantit le respect des dispositions des articles 1<sup>er</sup>, 3 à 10, 12, 13 et 25 du règlement (UE) n° 702/2014 de la Commission du 25 juin 2014 déclarant certaines catégories d'aides, dans les secteurs agricole et forestier et dans les zones rurales, compatibles avec le marché intérieur, en application des articles 107 et 108 du traité sur le fonctionnement de l'Union européenne, J.O.U.E., L.193, 1<sup>er</sup> juillet 2014, p. 1.

**Art. 2.** Les dégâts aux productions suivantes, causés par la sécheresse d'août 2016 à juin 2017, sont considérés comme une calamité agricole au sens de l'article 2, § 1<sup>er</sup>, 2°, de la loi du 12 juillet 1976 relative à la réparation de certains dommages causés à des biens privés par des calamités naturelles :

1° les prairies permanentes;

2° les prairies temporaires;

3° le lin textile.

**Art. 3.** L'étendue géographique de cette calamité agricole couvre les communes suivantes :

1° Aiseau-Presles;

2° Amay;

3° Andenne;

4° Anderlues;

5° Anhée;

6° Anthistes;

7° Antoing;

8° Arlon;

9° Assesse;

10° Ath;

11° Attert;

12° Aubange;

13° Aubel;

14° Awans;

15° Aywaille;

16° Baelen;

17° Bassenge;

18° Bastogne;

19° Beaumont;

20° Beauraing;

21° Beauvechain;

22° Beloeil;

23° Berloz;

24° Bernissart;

25° Bertogne;

26° Bertrix;

27° Beyne-Heusay;

28° Bièvre;

29° Binche;

- 30° Blegny;
- 31° Bouillon;
- 32° Boussu;
- 33° Braine-le-Comte;
- 34° Braine-l'Alleud;
- 35° Braives;
- 36° Brugelette;
- 37° Brunehaut;
- 38° Bullange;
- 39° Burdinne;
- 40° Burg Reuland;
- 41° Celles;
- 42° Cerfontaine;
- 43° Chapelle;
- 44° Charleroi;
- 45° Chastre;
- 46° Chatelet;
- 47° Chaudfontaine;
- 48° Chaumont-Gistoux;
- 49° Chièvres;
- 50° Chimay;
- 51° Chiny;
- 52° Ciney;
- 53° Clavier;
- 54° Comblain-au-Pont;
- 55° Comines;
- 56° Courcelles;
- 57° Court-Saint-Etienne;
- 58° Couvin;
- 59° Crisnée;
- 60° Dalhem;
- 61° Daverdisse;
- 62° Dinant;
- 63° Dison;
- 64° Doische;
- 65° Donceel;
- 66° Durbuy;
- 67° Ecaussinnes;
- 68° Eghezée;
- 69° Ellezelles;
- 70° Enghien;
- 71° Engis;
- 72° Erezée;
- 73° Erquelinnes;
- 74° Esneux;
- 75° Estaimpuis;
- 76° Estinnes;
- 77° Etalle;
- 78° Eupen;
- 79° Faimés;
- 80° Fauvillers;
- 81° Fernelmont;
- 82° Ferrières;
- 83° Fexhe-le-Haut-Clocher;
- 84° Flémalle;
- 85° Fléron;
- 86° Fleurus;

87° Flobecq;  
88° Floreffe;  
89° Florennes;  
90° Florenville;  
91° Fontaine-l'Éveque;  
92° Fosses-la-Ville;  
93° Frasnes-Lez-Anvaing;  
94° Froidchappelle;  
95° Gedinne;  
96° Gembloux;  
97° Genappe;  
98° Gerpinne;  
99° Gesves;  
100° Gouvy;  
101° Grâce-Hollogne;  
102° Grez-Doiceau;  
103° Habay;  
104° Ham-sur-Heure;  
105° Hamoir;  
106° Hamois;  
107° Hannut;  
108° Hastière;  
109° Havelange;  
110° Helecine;  
111° Hensies;  
112° Herbeumont;  
113° Héron;  
114° Herstal;  
115° Herve;  
116° Honnelles;  
117° Hotton;  
118° Houffalize;  
119° Houyet;  
120° Huy;  
121° Incourt;  
122° Ittre;  
123° Jalhay;  
124° Jodoigne;  
125° Juprelle;  
126° Jurbise;  
127° La Bruyère;  
128° La Calamine;  
129° La Louvière;  
130° La Roche-en-Ardenne;  
131° Lasne;  
132° Le Roeulx;  
133° Léglise;  
134° Lens;  
135° Les Bons Villers;  
136° Lessines;  
137° Leuze-en-Hainaut;  
138° Libin;  
139° Libramont;  
140° Liège;  
141° Lierneux;  
142° Limbourg;  
143° Lincet;

144° Lobbes;  
145° Lontzen;  
146° Malmedy;  
147° Manage;  
148° Manhay;  
149° Marche-en-Famenne;  
150° Marchin;  
151° Martelange;  
152° Meix-devant-Virton;  
153° Merbes le Château;  
154° Messancy;  
155° Mettet;  
156° Modave;  
157° Momignies;  
158° Mons;  
159° Mont de l'Enclus;  
160° Montigny;  
161° Morlanwelz;  
162° Mouscron;  
163° Musson;  
164° Namur;  
165° Nandrin;  
166° Nassogne;  
167° Neufchateau;  
168° Neupré;  
169° Nivelles;  
170° Ohey;  
171° Olne;  
172° Onhaye;  
173° Oreye;  
174° Orp;  
175° Ottignies;  
176° Ouffet;  
177° Oupeye;  
178° Paliseul;  
179° Pecq;  
180° Pepinster;  
181° Péruwelz;  
182° Perwez;  
183° Philippeville;  
184° Plombières;  
185° Pont à Celles;  
186° Profondeville;  
187° Quévy;  
188° Quiévrain;  
189° Raeren;  
190° Ramilies;  
191° Rebecq;  
192° Remicourt;  
193° Rendeux;  
194° Rochefort;  
195° Rouvroy;  
196° Rumes;  
197° Sainte-Ode;  
198° Saint-Georges;  
199° Saint-Ghislain;  
200° Saint-Hubert;

201° Saint-Léger;  
202° Saint-Vith;  
203° Sambreville;  
204° Seneffe;  
205° Seraing;  
206° Silly;  
207° Sivry-Rance;  
208° Soignies;  
209° Sombreffe;  
210° Somme-Leuze;  
211° Soumagne;  
212° Spa;  
213° Sprimont;  
214° Stavelot;  
215° Stoumont;  
216° Tellin;  
217° Tenneville;  
218° Theux;  
219° Thimister-Clermont;  
220° Thuin;  
221° Tinlot;  
222° Tintigny;  
223° Tournai;  
224° Trois-Ponts;  
225° Trooz;  
226° Tubize;  
227° Vaux-sur-Sûre;  
228° Verlaine;  
229° Verviers;  
230° Vielsalm;  
231° Villers-la-Ville;  
232° Villers-le-Bouillet;  
233° Viroinval;  
234° Virton;  
235° Waimes;  
236° Walcourt;  
237° Walhain;  
238° Wanze;  
239° Waremme;  
240° Wasseige;  
241° Wavre;  
242° Welkenraedt;  
243° Wellin;  
244° Yvoir.

**Art. 4.** Les montants maximaux par hectare de dommages pris en considération sont les suivants :

1° prairies permanentes : 166,38 euros;

2° prairies temporaires : 182,46 euros;

3° lin : 152,07 euros.

Le Ministre de l'Agriculture détermine les modalités de l'introduction des demandes ainsi que leur mode d'examen.

**Art. 5.** Les montants d'aides admissibles sont limités à quatre-vingts pour cent des montants visés à l'article 4.

**Art. 6.** Pour l'indemnisation, les montants résultant de l'application de l'article 50 sont réduits de cinquante pour cent si le sinistré n'a pas souscrit une assurance couvrant au moins cinquante pour cent de sa production contre les risques climatiques.

**Art. 7.** Pour le calcul de l'intervention financière du Fonds wallon des calamités naturelles, toute association de fait de personnes physiques identifiée sous un même numéro de producteur ou un même numéro de T.V.A. est considérée comme un seul exploitant du bien sinistré.

**Art. 8.** Seuls les sinistrés disposant d'un numéro de producteur ou d'un numéro actif d'entreprise auprès de la Banque-Carrefour des Entreprises, sont pris en considération pour l'indemnisation des dégâts aux productions visées à l'article 2.

**Art. 9.** Seuls les dommages constatés en temps utile et supérieurs ou égaux à trente pour cent donnent droit à une indemnisation. Le pourcentage de dégâts est calculé par rapport à la superficie totale par culture.

**Art. 10.** Le Ministre de l'Agriculture est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 23 août 2018.

Pour le Gouvernement :

Le Ministre-Président,  
W. BORSUS

Le Ministre de l'Agriculture, de la Nature, de la Forêt, de la Ruralité, du Tourisme, du Patrimoine  
et délégué à la Grande Région,  
R. COLLIN

#### ÜBERSETZUNG

### ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[2018/204429]

#### 23. AUGUST 2018 — Erlass der Wallonischen Regierung vom 23. August 2018 zur Einstufung der Dürre der Monate August 2016 bis Juni 2017 als landwirtschaftliche Naturkatastrophe, zur Abgrenzung ihrer geographischen Ausdehnung und zur Festlegung der Entschädigungen

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund des Gesetzes vom 12. Juli 1976 über die Wiedergutmachung bestimmter durch Naturkatastrophen an Privatgütern verursachter Schäden, Artikel 2 § 2, 8 § 2 und 17 § 4;

Aufgrund des Königlichen Erlasses vom 7. April 1978 zur Festlegung der je nach Teil des Gesamtnettobetrags der erlittenen Schäden variierenden Sätze und des Betrags der Franchise und des Abzugs für die Berechnung der Schadensersatzleistung bestimmter durch landwirtschaftliche Naturkatastrophen an Privatgütern verursachter Schäden;

Aufgrund der am 14. Mai 2018 abgegebenen Stellungnahme des Finanzinspektors;

Aufgrund des am 24. Mai 2018 gegebenen Einverständnisses des Ministers für Haushalt;

Aufgrund der am 24. Mai 2018 stattgefundenen Konzertierung zwischen den Regionalregierungen und der Föderalbehörde;

Aufgrund des Berichts vom 24. Mai 2018, aufgestellt in Übereinstimmung mit Artikel 3 Ziffer 2 des Dekrets vom 11. April 2014 zur Umsetzung der Resolutionen der im September 1995 in Peking organisierten Weltfrauenkonferenz der Vereinten Nationen und zur Integration des Gender Mainstreaming in allen regionalen politischen Vorhaben;

Aufgrund des am 1. August 2018 in Anwendung von Artikel 84 § 1 Absatz 1 Ziffer 2 der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat abgegebenen Gutachtens Nr. 63.793/2/V des Staatsrats;

Auf Vorschlag des Ministers für Landwirtschaft;

Nach Beratung,

Beschließt:

**Artikel 1** - Der vorliegende Erlass gewährleistet die Beachtung der Bestimmungen von Artikel 1, 3 bis 10, 12, 13 und 25 der Verordnung (EU) Nr. 702/2004 der Kommission vom 25. Juni 2014 zur Feststellung der Vereinbarkeit bestimmter Arten von Beihilfen im Agrar- und Forstsektor und in ländlichen Gebieten mit dem Binnenmarkt in Anwendung der Artikel 107 und 108 des Vertrags über die Arbeitsweise der Europäischen Union (ABl. EU, L.193, 1. Juli 2014, S. 1.)

**Art. 2** - Die Schäden an folgenden Kulturen, die durch die Dürre der Monate August 2016 bis Juni 2017 verursacht worden sind, werden als landwirtschaftliche Naturkatastrophe im Sinne des Artikels 2 § 1 Ziffer 2 des Gesetzes vom 12. Juli 1976 über die Wiedergutmachung bestimmter durch Naturkatastrophen an Privatgütern verursachter Schäden betrachtet:

1° Dauergrünland;

2° Wechselgrünland.

3° Faserlein.

**Art. 3** - Die geografische Ausdehnung dieser Naturkatastrophe umfasst die folgenden Gemeinden:

1° Aiseau-Presles;

2° Amay;

3° Andenne;

4° Anderlues;

5° Anhée;

6° Anthistes;

7° Antoing;

8° Arlon;

9° Assesse;

10° Ath;

11° Attert;

12° Aubange;  
13° Aubel;  
14° Awans;  
15° Aywaille;  
16° Baelen;  
17° Bassenge;  
18° Bastogne;  
19° Beaumont;  
20° Beauraing;  
21° Beauvechain;  
22° Beloeil;  
23° Berloz;  
24° Bernissart;  
25° Bertogne;  
26° Bertrix;  
27° Beyne-Heusay;  
28° Bièvre;  
29° Binche;  
30° Blegny;  
31° Bouillon;  
32° Boussu;  
33° Braine-le-Comte;  
34° Braine-l'Alleud;  
35° Braives;  
36° Brugelette;  
37° Brunehaut;  
38° Büllingen;  
39° Burdinne;  
40° Burg Reuland;  
41° Celles;  
42° Cerfontaine;  
43° Chapelle;  
44° Charleroi;  
45° Chastre;  
46° Chatelet;  
47° Chaudfontaine;  
48° Chaumont-Gistoux;  
49° Chièvres;  
50° Chimay;  
51° Chiny;  
52° Ciney;  
53° Clavier;  
54° Comblain-au-Pont;  
55° Comines;  
56° Courcelles;  
57° Court-Saint-Etienne;  
58° Couvin;  
59° Crisnée;  
60° Dalhem;  
61° Daverdisse;  
62° Dinant;  
63° Dison;  
64° Doische;  
65° Donceel;  
66° Durbuy;  
67° Ecaussinnes;  
68° Eghezée;

- 69° Ellezelles;
- 70° Enghien;
- 71° Engis;
- 72° Erezée;
- 73° Erquelinnes;
- 74° Esneux;
- 75° Estaimpuis;
- 76° Estinnes;
- 77° Etalle;
- 78° Eupen;
- 79° Faimés;
- 80° Fauvillers;
- 81° Fernelmont;
- 82° Ferrières;
- 83° Fexhe-le-Haut-Clocher;
- 84° Flémalle;
- 85° Fléron;
- 86° Fleurus;
- 87° Flobecq;
- 88° Floreffe;
- 89° Florennes;
- 90° Florenville;
- 91° Fontaine-l'Évêque;
- 92° Fosses-la-Ville;
- 93° Frasnes-Lez-Anvaing;
- 94° Froidchapelle;
- 95° Gedinne;
- 96° Gembloux;
- 97° Genappe;
- 98° Gerpinne;
- 99° Gesves;
- 100° Gouvy;
- 101° Grâce-Hollogne;
- 102° Grez-Doiceau;
- 103° Habay;
- 104° Ham-sur-Heure;
- 105° Hamoir;
- 106° Hamois;
- 107° Hannut;
- 108° Hastière;
- 109° Havelange;
- 110° Helecine;
- 111° Hensies;
- 112° Herbeumont;
- 113° Héron;
- 114° Herstal;
- 115° Herve;
- 116° Honnelles;
- 117° Hotton;
- 118° Houffalize;
- 119° Houyet;
- 120° Huy;
- 121° Incourt;
- 122° Ittre;
- 123° Jalhay;
- 124° Jodoigne;
- 125° Juprelle;



126° Jurbise;  
127° La Bruyère;  
128° Kelmis;  
129° La Louvière;  
130° La Roche-en-Ardenne;  
131° Lasne;  
132° Le Roeulx;  
133° Léglise;  
134° Lens;  
135° Les Bons Villers;  
136° Lessines;  
137° Leuze-en-Hainaut;  
138° Libin;  
139° Libramont;  
140° Lüttich;  
141° Lierneux;  
142° Limbourg;  
143° Lincet;  
144° Lobbès;  
145° Lontzen;  
146° Malmedy;  
147° Manage;  
148° Manhay;  
149° Marche-en-Famenne;  
150° Marchin;  
151° Martelange;  
152° Meix-devant-Virton;  
153° Merbes le Château;  
154° Messancy;  
155° Mettet;  
156° Modave;  
157° Momignies;  
158° Mons;  
159° Mont de l'Enclus;  
160° Montigny;  
161° Morlanwelz;  
162° Mouscron;  
163° Musson;  
164° Namur;  
165° Nandrin;  
166° Nassogne;  
167° Neufchâteau;  
168° Neupré;  
169° Nivelles;  
170° Ohey;  
171° Olne;  
172° Onhaye;  
173° Oreye;  
174° Orp;  
175° Ottignies;  
176° Ouffet;  
177° Oupeye;  
178° Paliseul;  
179° Pecq;  
180° Pepinster;  
181° Péruwelz;  
182° Perwez;

183° Philippeville;  
184° Plombières;  
185° Pont à Celles;  
186° Profondeville;  
187° Quévy;  
188° Quiévrain;  
189° Raeren;  
190° Ramilies;  
191° Rebecq;  
192° Remicourt;  
193° Rendeux;  
194° Rochefort;  
195° Rouvroy;  
196° Rumes;  
197° Sainte-Ode;  
198° Saint-Georges;  
199° Saint-Ghislain;  
200° Saint-Hubert;  
201° Saint-Léger;  
202° Sankt Vith;  
203° Sambreville;  
204° Seneffe;  
205° Seraing;  
206° Silly;  
207° Sivry-Rance;  
208° Soignies;  
209° Sombreffe;  
210° Somme-Leuze;  
211° Soumagne;  
212° Spa;  
213° Sprimont;  
214° Stavelot;  
215° Stoumont;  
216° Tellin;  
217° Tenneville;  
218° Theux;  
219° Thimister-Clermont;  
220° Thuin;  
221° Tinlot;  
222° Tintigny;  
223° Tournai;  
224° Trois-Ponts;  
225° Trooz;  
226° Tubize;  
227° Vaux-sur-Sûre;  
228° Verlaine;  
229° Verviers;  
230° Vielsalm;  
231° Villers-la-Ville;  
232° Villers-le-Bouillet;  
233° Viroinval;  
234° Virton;  
235° Weismes;  
236° Walcourt;  
237° Walhain;  
238° Wanze;  
239° Waremme;

240° Wasseige;  
 241° Wavre;  
 242° Welkenraedt;  
 243° Wellin;  
 244° Yvoir.

**Art. 4** - Die Höchstbeträge pro Hektar des berücksichtigten Schadens belaufen sich auf:

1° Dauergrünland: 166,38 Euro;  
 2° Wechselgrünland: 182,46 Euro;  
 3° Lein: 152,07 Euro.

Der Minister für Landwirtschaft legt die Modalitäten für die Einreichung der Anträge und die Vorgehensweise für die Prüfung dieser Anträge fest.

**Art. 5** - Die zulässigen Beihilfebeträge werden auf achtzig Prozent der in Artikel 4 angeführten Beträge begrenzt.

**Art. 6** - Bei der Entschädigung werden die Beträge im Rahmen der Anwendung von Artikel 50 um fünfzig Prozent verringert, wenn der Geschädigte keine Versicherung abgeschlossen hat, die wenigstens fünfzig Prozent der Produktion gegen das Unwetterisiko abdeckt.

**Art. 7** - Zur Berechnung der finanziellen Beteiligung des wallonischen Fonds für landwirtschaftliche Naturkatastrophen wird jede nichtrechtsfähige Vereinigung natürlicher Personen, die unter derselben Erzeugernummer oder derselben Mehrwertsteuernummer identifiziert ist, als ein einziger Betreiber eines geschädigten Gutes betrachtet.

**Art. 8** - Nur die Geschädigten, die eine Erzeugernummer oder eine aktive Unternehmensnummer bei der Zentralen Datenbank der Unternehmen haben, werden für die Entschädigung für Schäden an den in Artikel 2 genannten Kulturen in Betracht gezogen.

**Art. 9** - Nur wenn der zu gegebener Zeit festgestellte Schaden wenigstens dreißig Prozent der Produktion betrifft (im Verhältnis zur gesamten Anbaufläche des Betriebs berechnet), wird eine Entschädigung gewährt.

**Art. 10** - Der Minister für Landwirtschaft wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.  
 Namur, den 23. August 2018

Für die Regierung:

Der Ministerpräsident  
 W. BORSUS

Der Minister für Landwirtschaft, Natur, Forstwesen, ländliche Angelegenheiten, Tourismus, Denkmalschutz,  
 und Vertreter bei der Großregion,  
 R. COLLIN

VERTALING

#### WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2018/204429]

**23 AUGUSTUS 2018. — Besluit van de Waalse Regering waarbij de droogte van augustus 2016 tot juni 2017 als een landbouwcrisis beschouwd wordt, waarbij de geografische uitgestrektheid van deze crisis afgebakend wordt en waarbij de schadevergoeding bepaald wordt**

De Waalse Regering,

Gelet op de wet van 12 juli 1976 betreffende het herstel van zekere schade veroorzaakt aan private goederen door natuurrampen, artikelen 2, § 2, 8, § 2, en 17, § 4;

Gelet op het koninklijk besluit van 7 april 1978 tot vaststelling van de percentages, veranderlijk per gedeelten van het nettototaal bedrag van de geleden schade, evenals van het bedrag van de vrijstelling en van het abatement voor de berekening van de herstellervergoeding van zekere schade veroorzaakt aan private goederen door landbouwcrisis;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 14 mei 2018;

Gelet op de instemming van de Minister van Begroting, gegeven op 24 mei 2018;

Gelet op het overleg tussen de Gewestregeringen en de federale overheid d.d. 24 mei 2018;

Gelet op het rapport van 24 mei 2018, opgemaakt overeenkomstig artikel 3, 2°, van het decreet van 11 april 2014 houdende uitvoering van de resoluties van de Vrouwenconferentie van de Verenigde Naties die in september 1995 in Peking heeft plaatsgehad en tot integratie van de genderdimensie in het geheel van de gewestelijke beleidslijnen;

Gelet op het advies 63.793/2/V van de Raad van State, gegeven op 1 augustus 2018, overeenkomstig artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Landbouw;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** Dit besluit neemt de bepalingen in acht van de artikelen 1, 3 tot 10, 12, 13 en 25 van Verordening (EU) nr. 702/2014 van de Commissie van 25 juni 2014 in acht, waarbij bepaalde categorieën steun in de land- en bosbouwsector en in de landelijke gebieden op grond van de artikelen 107 en 108 van het Verdrag met de interne markt verenigbaar worden verklaard, Publicatieblad, L.193, 1 juli 2014, p. 1.

**Art. 2.** De schade aan volgende producties, veroorzaakt door de droogte van augustus 2016 tot juni 2017, wordt beschouwd als een landbouwcrisis in de zin van artikel 2, § 1, van de wet van 12 juli 1976 betreffende het herstel van zekere schade veroorzaakt aan private goederen door natuurrampen :

1° het blijvend grasland;

2° het tijdelijk grasland;

3° vezelvlas.

**Art. 3.** Over volgende gemeenten strekt deze landbouwramp zich geografisch uit :

1° Aiseau-Presles;

2° Amay;

3° Andenne;

4° Anderlues;

5° Anhée;

6° Anthisnes;

7° Antoing;

8° Aarlen;

9° Assesse;

10° Aat;

11° Attert;

12° Aubange;

13° Aubel;

14° Awans;

15° Aywaille;

16° Baelen;

17° Bitsingen;

18° Bastenaken;

19° Beaumont;

20° Beauraing;

21° Bevekom;

22° Beloeil;

23° Berloz;

24° Bernissart;

25° Bertogne;

26° Bertrix;

27° Beyne-Heusay;

28° Bièvre;

29° Binche;

30° Blegny;

31° Bouillon;

32° Boussu;

33° 's-Gravenbrakel;

34° Eigenbrakel;

35° Braives;

36° Brugelette;

37° Brunehaut;

38° Büllingen;

39° Burdinne;

40° Burg Reuland;

41° Celles;

42° Cerfontaine;

43° Chapelle;

44° Charleroi;

45° Chastre;

46° Chatelet;

47° Chaudfontaine;  
48° Chaumont-Gistoux;  
49° Chièvres;  
50° Chimay;  
51° Chiny;  
52° Ciney;  
53° Clavier;  
54° Comblain-au-Pont;  
55° Comines;  
56° Courcelles;  
57° Court-Saint-Etienne;  
58° Couvin;  
59° Crisnée;  
60° Dalhem;  
61° Daverdisse;  
62° Dinant;  
63° Dison;  
64° Doische;  
65° Donceel;  
66° Durbuy;  
67° Ecaussinnes;  
68° Eghezée;  
69° Elzele;  
70° Edingen;  
71° Engis;  
72° Erezée;  
73° Erquelines;  
74° Esneux;  
75° Estaimpuis;  
76° Estinnes;  
77° Etalle;  
78° Eupen;  
79° Faimés;  
80° Fauvillers;  
81° Fernelmont;  
82° Ferrières;  
83° Fexhe-le-Haut-Clocher;  
84° Flémalle;  
85° Fléron;  
86° Fleurus;  
87° Vloesberg;  
88° Floreffe;  
89° Florennes;  
90° Florenville;  
91° Fontaine-l'Évêque;  
92° Fosses-la-Ville;  
93° Frasnes-Lez-Anvaing;  
94° Froidchappelle;

95° Gedinne;  
96° Gembloers;  
97° Genepiën;  
98° Gerpinne;  
99° Gesves;  
100° Gouvy;  
101° Grâce-Hollogne;  
102° Grez-Doiceau;  
103° Habay;  
104° Ham-sur-Heure;  
105° Hamoir;  
106° Hamois;  
107° Hannuit;  
108° Hastière;  
109° Havelange;  
110° Helecine;  
111° Hensies;  
112° Herbeumont;  
113° Héron;  
114° Herstal;  
115° Herve;  
116° Honnelles;  
117° Hotton;  
118° Houffalize;  
119° Houyet;  
120° Hoi;  
121° Incourt;  
122° Ittre;  
123° Jalhay;  
124° Geldenaken;  
125° Juprelle;  
126° Jurbise;  
127° La Bruyère;  
128° Kelmis;  
129° La Louvière;  
130° La Roche-en-Ardenne;  
131° Lasne;  
132° Le Roeulx;  
133° Légglise;  
134° Lens;  
135° Les Bons Villers;  
136° Lessines;  
137° Leuze-en-Hainaut;  
138° Libin;  
139° Libramont;  
140° Luik;  
141° Lierneux;  
142° Limbourg;

143° Lincet;  
144° Lobbes;  
145° Lontzen;  
146° Malmedy;  
147° Manage;  
148° Manhay;  
149° Marche-en-Famenne;  
150° Marchin;  
151° Martelange;  
152° Meix-devant-Virton;  
153° Merbes le Château;  
154° Messancy;  
155° Mettet;  
156° Modave;  
157° Momignies;  
158° Bergen;  
159° Mont de l'Enclus;  
160° Montigny;  
161° Morlanwelz;  
162° Moeskroen;  
163° Musson;  
164° Namen;  
165° Nandrin;  
166° Nassogne;  
167° Neufchateau;  
168° Neupré;  
169° Nijvel;  
170° Ohey;  
171° Olne;  
172° Onhaye;  
173° Oreye;  
174° Orp;  
175° Ottignies;  
176° Ouffet;  
177° Oupeye;  
178° Paliseul;  
179° Pecq;  
180° Pepinster;  
181° Péruwelz;  
182° Perwijs;  
183° Philippeville;  
184° Plombières;  
185° Pont à Celles;  
186° Profondeville;  
187° Quévy;  
188° Quiévrain;  
189° Raeren;  
190° Ramilies;  
191° Rebecq;  
192° Remicourt;  
193° Rendeux;  
194° Rochefort;  
195° Rouvroy;  
196° Rumes;  
197° Sainte-Ode;  
198° Saint-Georges;  
199° Saint-Ghislain;

200° Saint-Hubert;  
201° Saint-Léger;  
202° Saint-Vith;  
203° Sambreville;  
204° Seneffe;  
205° Seraing;  
206° Opzullik;  
207° Sivry-Rance;  
208° Soignies;  
209° Sombreffe;  
210° Somme-Leuze;  
211° Soumagne;  
212° Spa;  
213° Sprimont;  
214° Stavelot;  
215° Stoumont;  
216° Tellin;  
217° Tenneville;  
218° Theux;  
219° Thimister-Clermont;  
220° Thuin;  
221° Tinlot;  
222° Tintigny;  
223° Doornik;  
224° Trois Pont;  
225° Trooz;  
226° Tubize;  
227° Vaux-sur-Sûre;  
228° Verlaine;  
229° Verviers;  
230° Vielsalm;  
231° Villers-la-Ville;  
232° Villers-le-Bouillet;  
233° Viroinval;  
234° Virton;  
235° Waimes;  
236° Walcourt;  
237° Walhain;  
238° Wanze;  
239° Waremme;  
240° Wasseige;  
241° Wavre;  
242° Welkenraedt;  
243° Wellin;  
244° Yvoir.

**Art. 4.** De maximumbedragen per in overweging genomen hectare schade zijn de volgende :

1° blijvend grasland : 166,38 euro;

2° tijdelijke weide; 182,46 euro;

3° vlas : 152,07 euro.

De Minister van Landbouw bepaalt de nadere regels voor de indiening van de aanvragen en voor de wijze waarop ze behandeld worden.

**Art. 5.** De toelaatbare steunbedragen worden beperkt tot tachtig percent van de bedragen bedoeld in artikel 4.

**Art. 6.** Voor de schadeloosstelling worden de bedragen voortvloeiend uit artikel 50 beperkt tot vijftig percent als de schadelijder geen verzekering heeft genomen die minstens vijftig percent van zijn productie tegen klimaatrisico's dekt.

**Art. 7.** Voor de berekening van de financiële tegemoetkoming van het Waals Natuurrampenfonds wordt elke feitelijke vereniging van natuurlijke personen, die met één producentennummer of BTW-nummer gekend is, als één enkele uitbater van het getroffen goed beschouwd.



**Art. 8.** Enkel de schadelijders die over een producentennummer of een actief ondernemingsnummer bij de Kruispuntbank der Ondernemingen beschikken, worden voor de schadeloosstelling voor de producties bedoeld in artikel 2 in overweging genomen.

**Art. 9.** Enkel de tijdig vastgestelde schade, hoger dan of gelijk aan dertig percent, geeft recht op een schadeloosstelling. Het percentage van de schade wordt berekend in verhouding tot de totale oppervlakte per teelt.

**Art. 10.** De Minister van Landbouw is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 23 augustus 2018.

Voor de Regering :

De Minister-President,  
W. BORSUS

De Minister van Landbouw, Natuur, Bossen, Landelijke Aangelegenheden, Toerisme, Erfgoed  
en afgevaardigd bij de Grote Regio,  
R. COLLIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2018/204430]

**23 AOÛT 2018. — Arrêté ministériel déterminant les modalités de l'introduction des demandes ainsi que leur mode d'examen en exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 23 août 2018 considérant comme une calamité agricole la sécheresse d'août 2016 à juin 2017, délimitant l'étendue géographique de cette calamité et déterminant l'indemnisation des dommages**

Le Ministre de l'Agriculture,

Vu la loi du 12 juillet 1976 relative à la réparation de certains dommages causés à des biens privés par des calamités naturelles, les articles 2, § 2, 8, § 2, et 17, § 4;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 23 août 2018 considérant comme une calamité agricole la sécheresse d'août 2016 à juin 2017, délimitant l'étendue géographique de cette calamité et déterminant l'indemnisation des dommages, l'article 4, alinéa 2;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 14 mai 2018;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 24 mai 2018;

Vu la concertation entre les Gouvernements régionaux et l'Autorité fédérale intervenue le 24 mai 2018;

Vu le rapport du 24 mai 2018 établi conformément à l'article 3, 2°, du décret du 11 avril 2014 visant à la mise en œuvre des résolutions de la Conférence des Nations unies sur les femmes à Pékin de septembre 1995 et intégrant la dimension du genre dans l'ensemble des politiques régionales;

Vu l'avis 63.795/2/V du Conseil d'Etat, donné le 1<sup>er</sup> août 2018, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le présent arrêté garantit le respect des dispositions des articles 1<sup>er</sup>, 3 à 10, 12, 13 et 25 du règlement (UE) n° 702/2014 de la Commission du 25 juin 2014 déclarant certaines catégories d'aides, dans les secteurs agricole et forestier et dans les zones rurales, compatibles avec le marché intérieur, en application des articles 107 et 108 du Traité sur le fonctionnement de l'Union européenne, J.O.U.E., L.193, 1<sup>er</sup> juillet 2014, p. 1.

**Art. 2.** Le procès-verbal de constat de dégâts aux cultures établi par les commissions communales de constat de dégâts aux cultures des communes reprises dans les zones délimitées par l'arrêté du Gouvernement wallon du 23 août 2018 considérant comme une calamité agricole la sécheresse d'août 2016 à juin 2017, délimitant l'étendue géographique de cette calamité et déterminant l'indemnisation des dommages, constitue la demande de réparation des dégâts aux cultures.

**Art. 3.** Le gouverneur de province compétent expédie une proposition d'indemnisation pré-remplie à tous les producteurs ayant déclaré des dégâts aux cultures éligibles dans les zones délimitées par l'arrêté du Gouvernement wallon du 23 août 2018 considérant comme une calamité agricole la sécheresse d'août 2016 à juin 2017, délimitant l'étendue géographique de cette calamité et déterminant l'indemnisation des dommages.

Pour les cultures sous contrat, la proposition d'indemnisation mentionne l'obligation de transmettre un exemplaire de celui-ci avant le paiement de l'indemnisation.

En cas de contestation, la proposition visée à l'alinéa 1<sup>er</sup> signée est renvoyée dans les quinze jours de sa réception, par recommandé et dûment motivée au gouverneur de province.

Les données reprises dans la proposition visée à l'alinéa 1<sup>er</sup> sont :

1° l'identification du bénéficiaire :

a) nom, adresse;

b) numéro de téléphone;

c) numéro de compte bancaire;

2° les superficies du bénéficiaire déclarées au 31 mai 2017;

3° le montant de l'indemnisation.

A défaut pour le bénéficiaire d'avoir déclaré les superficies en 2017, la proposition d'indemnisation tient compte des parcelles reprises dans les procès-verbaux de constat de dégâts.

**Art. 4.** Passé le délai mentionné à l'article 3, alinéa 3, le gouverneur fixe, par arrêté, sa décision relative au montant de l'indemnisation pour les producteurs visés à l'article 3. Cet arrêté est notifié simultanément, par recommandé avec accusé de réception, à l'intéressé et au Ministre de l'Agriculture.

Namur, le 23 août 2018.

R. COLLIN